

揚兼 I want to learn the spirit of Mo, develop and
愛天下墨子理想。 Love Mo ideal world.
0212--5 0212--5

再見了，再見了，再見了，再見了孝慈，再見了孩子。 Goodbye, goodbye, goodbye,
goodbye Koji, goodbye to a child. 我已遠離你們而去了！ I have been away from you
away up! 何年何月再 What month again
相見，只有上帝的安排！ Meet, only God's plan! 也許很快相見，也許永不相見。 May
soon meet, and perhaps never meet. 如果很快相見，我們不必憂傷；如果永 If you meet
soon, we do not sorrow; if Wing
不相見，我們也不必憂傷，因為這就是人生的一部份，人們遲早總是要分離的！ Do not
meet, we do not have sad, because this is a part of life, sooner or later people will
always be separated! 看淡吧，看淡吧， Bearish bar, bearish bar,
看淡吧，看淡吧，把生離死別看淡吧！ Bearish bar, bearish it to the edge of death
bearish now!

今日下午一時離開臺北，在東京小留，繼續東飛，於今日上午十時到達舊金山。 Leave
Taipei pm today in Tokyo to stay small, continue east to fly, at ten o'clock today, arriving
in San Francisco.

我懷著SELF--EXILED自我放逐的心情，終於離開了憂鬱的臺北。 I harbored SELF -
EXILED feelings of self-imposed exile, finally left the melancholy of Taipei. 學校是三月
廿七日開學。 The school is opening on March 27. 本 This
不應如此早早離開，但因辦理出國手續連遭挫折與打擊，孝慈唯恐再節外生枝，故力促我
早行。 Should not leave so early, but suffered a setback and exit procedures blow, Koji
fearing complications again, so I had to urge the line.
我亦因實在苦悶，雖然我深愛我的家庭，但我更愛早日尋到失落已久的自由，思想自由，
說話自 I Yiyin really depressed, though I love my family, but I soon find a long-lost love
of freedom, freedom of thought, speech self
由，閱讀自由.....今天，我終於到達了我的理想！ By reading the freedom Today, I
finally reached my ideal!
0213--6 0213--6

今天是我陽曆生日，我第一次過我陽曆生日，更是在我生日前夕到達新大陸。 Today is
my birthday Gregorian calendar, the Gregorian calendar the first time I had my birthday,
my birthday is on the eve of the New World. 今日來過生 Today, students came
日，慶祝我生日應是十分有意義的！ Day to celebrate my birthday should be very
interesting! 昨日是林肯生日，后日是華盛頓生日。 Yesterday was the birthday of
Abraham Lincoln, the day after a Washington's Birthday. 他們均是我敬仰的人。 They
are people I admire.
我如何能像他們一樣，造福別人。 How can I be like them, for the benefit of others.
(日記第1949--1950頁) (1949--1950 diary on page)